

# ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com

## SKU: STK126BM2

**Sink unit PREMIUM - 1200x600mm - with undershelf & 2 bowls in the middle**



DE | DEUTSCH  
EN | ENGLISH  
NL | NEDERLANDS  
ES | ESPAÑOL  
FR | FRANÇAIS  
IT | ITALIANO

# EN ENGLISH

Product Manual: Sink Unit Premium 1200x600mm with Undershelf and 2 Bowls in the Middle (STK126BM2)

## 1. General Information

The Sink Unit Premium 1200x600mm is designed for professional kitchens, offering an efficient solution for food preparation and washing. It features two centrally positioned bowls, an undershelf for additional storage, and is made from high-quality stainless steel for durability and ease of cleaning.

## 2. Safety Information

- Use the sink unit only for its intended purpose. Do not use it for any other activities that are not in line with food preparation.
- Ensure that the unit is installed on a stable, flat surface to prevent tipping or sliding.
- Handle the product with care, particularly when moving it to avoid injuries.
- Regularly check the plumbing connections and drainage system for leaks.
- Keep the workspace dry to prevent slips and falls.
- In case of damage to the unit, discontinue use immediately until repaired.

## 3. Product Overview and Specifications

- Model: STK126BM2
- Dimensions: 1200mm (L) x 600mm (W)
- Material: Stainless Steel
- Bowls: 2 (center-mounted)
- Undershelf: Yes
- Weight: [Include specific weight if available]
- Finish: Brushed stainless steel surface

## 4. Setup and Installation

1. Unpack the sink unit and ensure all parts are present: sink body, bowls, undershelf, and necessary installation hardware.
2. Choose a suitable location for the sink unit, ensuring access to water supply and drainage.
3. Level the sink unit using adjustable feet. Ensure it is stable and securely positioned.
4. Connect the water supply hoses to the inlet valves. Ensure that they are tightly secured to prevent leaks.
5. Install the drainage pipes according to plumbing regulations. Ensure proper placement to facilitate drainage.
6. Attach the undershelf as per the instructions, ensuring it is securely fastened.
7. Test the unit by turning on the water supply and checking for leaks.

## 5. Operation

- Turn on the faucets to fill the bowls.
- Use the left bowl for washing and the right for rinsing, or as suits your operational needs.
- After use, drain water from both bowls and clean surfaces as per cleaning instructions.

## 6. Cleaning and Maintenance

- Regularly clean the sink unit with mild detergent and warm water. Avoid abrasive cleaners that might scratch the surface.
- Rinse thoroughly and dry with a soft cloth to prevent water spots.
- Inspect the unit regularly for signs of rust or damage. Address any issues promptly.
- Check and clean drainage pipes periodically to prevent clogs.

## 7. Troubleshooting

- If water is not draining properly, check for clogs in the pipes and remove any debris.
- If there are leaks, check all connections and tighten them as necessary.
- For any persistent issues, consult a qualified plumber or contact customer service.

## 8. Disposal

- At the end of its lifecycle, dispose of the sink unit in accordance with local regulations. Stainless steel is recyclable; consider taking it to a local scrap yard.

## 9. Contact

For further inquiries, please contact us at:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing our Sink Unit Premium. We appreciate your business.

# DE DEUTSCH

Produktmanual für die Spüleinheit Premium 1200x600mm mit Unterschrank und 2 Schüsseln in der Mitte (STK126BM2)

## 1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der Spüleinheit Premium 1200x600mm. Dieses Produkt wurde für die professionelle Nutzung in Gastronomiebetrieben konzipiert und bietet eine robuste, langlebige Lösung für Ihre Anforderungen an Geschirrspül- und Vorbereitungsbereiche.

## 2. Sicherheitsinformationen

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät vor der ersten Verwendung sorgfältig inspektiert wird.
- Verwenden Sie die Spüleinheit nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie den Bereich um die Spüleinheit trocken, um Ausrutschen und Stürze zu vermeiden.
- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, die die Materialien beschädigen könnten.
- Vermeiden Sie es, schwere Gegenstände auf die Spüleinheit zu stellen, um mögliche Schäden zu verhindern.
- Überprüfen Sie regelmäßig alle Anschlüsse und Schläuche auf Lecks oder Abnutzung.
- Sicherheitsvorkehrungen sind zu treffen, um mögliche Verbrennungen durch heißes Wasser zu vermeiden.

## 3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Modell: STK126BM2
- Abmessungen: 1200 x 600 mm
- Material: Edelstahl, korrosionsbeständig
- Anzahl der Schüsseln: 2
- Unterschrank: Ja
- Wandstärke: 1.2 mm
- Höhe: 900 mm
- Füße: Justierbar für Stabilität

## 4. Einrichtung und Installation

1. Wählen Sie einen stabilen und ebenen Standort für die Spüleinheit.
2. Stellen Sie sicher, dass alle benötigten Anschlüsse für Wasser und Abfluss vorhanden sind.
3. Schließen Sie den Wasserzulauf an den vorgesehenen Anschluss an und befestigen Sie die Anschlüsse sicher.
4. Verbinden Sie den Abfluss mit dem dafür vorgesehenen Abflusssystem.
5. Stellen Sie die Spüleinheit mit einer Wasserwaage stabil und eben auf und justieren Sie die Füße entsprechend.
6. Testen Sie die Einrichtung auf Lecks und stellen Sie sicher, dass alles ordnungsgemäß funktioniert.

## 5. Betrieb

- Die Spüleinheit ist zum Geschirrspülen und zur Zubereitung von Lebensmitteln gedacht.
- Stellen Sie sicher, dass Sie alle sicherheitsrelevanten Informationen befolgen.
- Nutzen Sie heiße Wasser und geeignete Reinigungsmittel für beste Ergebnisse.

## 6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie die Spüleinheit regelmäßig mit milden Reinigungsmitteln und einem weichen Tuch.
- Vermeiden Sie scheuernde Schwämme, die die Oberfläche zerkratzen könnten.
- Inspektion der Schläuche und Dichtungen regelmäßig und reinigen Sie ggf. Ablagerungen.
- Halten Sie den Unterschrank frei von Abfällen und Schmutz.

## 7. Fehlerbehebung

- Bei Undichtigkeiten prüfen Sie alle Anschlüsse auf korrekten Sitz.
- Wenn Wasser nicht abfließt, überprüfen Sie den Abfluss auf Verstopfungen.
- Bei Funktionsstörungen wenden Sie sich an den Kundenservice.

## 8. Entsorgung

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften zur Abfallentsorgung.
- Trennen Sie alle elektrischen Teile sicher und entsorgen Sie umweltgerecht.

## 9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an:

E-Mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

# NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor de GGM Gastro Gootsteenunit Premium 1200x600mm met onderschap en 2 kommen in het midden (STK126BM2)

## 1. Algemene informatie

Bedankt voor de aankoop van de GGM Gastro Gootsteenunit Premium. Deze gootsteenunit is ontworpen voor professionele keukens en biedt een efficiënte en praktische oplossing voor uw afvoerbehoeften.

## 2. Veiligheidsinformatie

- Zorg ervoor dat de unit op een vlakke en stabiele ondergrond staat om omvallen te voorkomen.
- Gebruik de gootsteenunit alleen voor het beoogde doel: het afwassen van keukengerei en opvang van water.
- Houd kinderen en huisdieren uit de buurt van de gootsteenunit tijdens gebruik.
- Controleer regelmatig op lekkages en beschadigingen. Neem de benodigde maatregelen om deze te verhelpen.
- Gebruik geen bijtende schoonmaakmiddelen of schurende stoffen om de unit schoon te maken.
- Raadpleeg een professional bij installatie om medische en veiligheidsrisico's te minimaliseren.

## 3. Productoverzicht en specificaties

- Product: Gootsteenunit Premium
- Afmetingen: 1200 mm (B) x 600 mm (D)
- Materiaal: RVS
- Aantal kommen: 2 (in het midden)
- Onderschap: Ja

## 4. Setup en installatie

- Controleer bij ontvangst of het product compleet en ongebeschadigd is.
- Plaats de gootsteenunit op een vlakke en stevige ondergrond.
- Zorg ervoor dat de afvoer en watertoevoer toegankelijk zijn.
- Monteer de bijgeleverde legplank onder de gootsteen volgens de instructies.
- Sluit de afvoer aan en zorg ervoor dat deze goed is afgedicht om lekkages te voorkomen.
- Bevestig, indien nodig, de watertoevoer en controleer op lekkages voordat u de unit gebruikt.

## 5. Bedieningsinstructies

- Om de gootsteenunit te gebruiken, vul de kommen met warm of koud water zoals nodig.
- Vul de kommen met afwasmiddel indien nodig voor een effectieve reiniging.
- Gebruik de kommen om keukengerei, borden, en andere items af te wassen.
- Leeg de kommen en spoel af met schoon water na gebruik.

## 6. Schoonmaken en onderhoud

- Reinig de gootsteenunit regelmatig met een mild schoonmaakmiddel en een zachte doek.
- Vermijd schurende materialen die de afwerking kunnen beschadigen.
- Controleer de afvoer op verstoppingen en reinig deze indien nodig.
- Controleer regelmatig de bevestigingen en schroeven op slijtage of losheid.

## 7. Probleemoplossing

- Probleem: Lekkage onder de gootsteenunit.  
Oplossing: Controleer de afvoeraansluitingen en zorg ervoor dat deze goed zijn afgedicht.
- Probleem: De gootsteenunit staat niet stabiel.  
Oplossing: Controleer of de ondergrond vlak is en of de bodem stelpoten goed zijn afgesteld.

## 8. Afvoer

- Dit product en eventuele verpakking dienen correct te worden afgevoerd volgens lokale richtlijnen voor afvalbeheer. Dit betekent dat RVS en andere materialen kunnen worden gerecycled.
- Neem contact op met uw lokale autoriteiten voor specifieke instructies over afvalscheiding en recycling.

## 9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen via:

E-mail: [info@ggmgaastro.com](mailto:info@ggmgaastro.com)

Telefoon: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

# ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Unidad de Lavado Premium 1200x600mm con Estante Inferior y 2 Cuencos en el Centro (Modelo STK126BM2)

## 1. Información General

La Unidad de Lavado Premium está diseñada para satisfacer las necesidades de cocinas comerciales y es ideal para la preparación de alimentos. Su diseño funcional y robusto asegura durabilidad y facilidad de uso.

## 2. Información de Seguridad

- Uso Apropriado: Utilice la unidad solo para el propósito establecido: lavado de utensilios y alimentos en un entorno de cocina.
- Superficie de Trabajo: Mantenga la superficie libre de objetos pesados y peligrosos.
- Temperatura: No exponga la unidad a temperaturas extremas que puedan dañarla.
- Limpieza: Apague y desconecte el agua antes de limpiar para evitar cualquier electrocución o daños.
- Químicos de Limpieza: Use solo productos de limpieza aprobados para superficies de acero inoxidable.
- Instalación: Asegúrese de que la instalación sea realizada por un profesional cualificado.
- Mantenimiento: Realice mantenimiento regular para evitar cualquier fallo.

## 3. Vista General y Especificaciones

- Modelo: STK126BM2
- Dimensiones: 1200mm x 600mm
- Material: Acero inoxidable de alta calidad
- Capacidad de los Cuencos: 2 cuencos en el centro
- Estante Inferior: Diseño robusto para almacenamiento adicional
- Peso: [Peso específico no proporcionado]
- Certificaciones: Ecológico y seguro para el uso alimentario

## 4. Configuración e Instalación

1. Ubicación: Seleccione un lugar nivelado y cerca de una fuente de agua.
2. Desembalaje: Retire todos los componentes de la caja y verifique que no haya piezas dañadas.
3. Ensamblaje:
  - Coloque los cuencos en las aberturas designadas.
  - Asegúrese de que los grifos y desagües estén correctamente conectados.
4. Conexión de Agua:
  - Conecte las mangueras de agua caliente y fría.
  - Asegúrese de que no haya fugas.
5. Nivelación: Ajuste las patas para nivelar la unidad.
6. Verificación Final: Compruebe que todos los componentes estén seguros y conectados antes de usar.

## 5. Operación

- Gire el grifo para iniciar el flujo de agua.
- Utilice los cuencos para lavar los utensilios y alimentos.
- Asegúrese de mantener la unidad limpia durante el uso.

## 6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie la superficie con un paño suave y un limpiador suave.
- Evite el uso de estropajos abrasivos que puedan rayar el acero inoxidable.
- Inspeccione regularmente las conexiones de agua para detectar fugas.

## 7. Solución de Problemas

- Fugas de Agua: Verifique todas las conexiones y ajuste si es necesario.
- Desagüe Lento: Limpie los desagües para asegurar un flujo adecuado.
- Daños en la Superficie: Evite el uso de productos químicos agresivos.

## 8. Eliminación

Deseche la unidad de acuerdo con las regulaciones locales sobre la eliminación de residuos de acero inoxidable. Póngase en contacto con su proveedor de servicios de residuos para una eliminación adecuada.

## 9. Contacto

Para consultas o asistencia técnica, comuníquese:

- Correo Electrónico: [info@ggmgastro.com](mailto:info@ggmgastro.com)
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

# FR FRANÇAIS

Manuel de produit pour Unité de Lavage Premium 1200x600mm avec Sous-Étagère et 2 Bassins au Centre (STK126BM2)

## 1. Informations Générales

Ce manuel fournit des instructions essentielles pour l'utilisation, l'entretien et la sécurité de l'Unité de Lavage Premium. Avant d'installer et d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement ce manuel.

## 2. Informations de Sécurité

- Utilisation appropriée : Ne pas utiliser l'Unité de Lavage à des fins autres que celles pour lesquelles elle a été conçue.
- Sécurité électrique : Assurez-vous que l'unité est correctement mise à la terre. Évitez tout contact avec de l'eau lorsque vous manipulez des appareils électriques.
- Manipulation : Ne soulevez pas de charges excessives qui pourraient déformer ou endommager l'unité.
- Environnement : Installez l'unité dans un environnement sec et bien ventilé. Évitez les zones où elle pourrait entrer en contact avec des produits chimiques corrosifs.
- Maintenance : Effectuez des vérifications régulières pour détecter des signes d'usure ou de détérioration. Ne pas utiliser en cas de dommages visibles.

## 3. Aperçu du Produit et Spécifications

- Dimensions : 1200 x 600 mm
- Nombre de bassins : 2 (au centre)
- Matériau : Acier inoxydable de haute qualité
- Sous-étagère : Inclus
- Utilisation : Idéal pour les cuisines commerciales.

## 4. Installation et Mise en Place

1. Emplacement : Choisissez un emplacement stable et nivelé pour l'unité.
2. Assemblage : Fixez la sous-étagère à l'unité à l'aide de vis fournies.
3. Connexion de l'eau : Raccordez les tuyaux d'eau chaude et froide aux entrées des bassins.
4. Drainage : Assurez-vous d'une évacuation adéquate en connectant le tuyau de drainage à un système d'évacuation approprié.
5. Vérification : Avant utilisation, vérifiez toutes les connexions pour détecter d'éventuelles fuites.

## 5. Utilisation

- Remplissez les bassins d'eau selon les besoins.
- Utilisez des produits de nettoyage appropriés pour nettoyer les ustensiles et la vaisselle.
- Évitez de surcharger les bassins pour garantir un nettoyage efficace.

## 6. Entretien et Nettoyage

- Nettoyez les surfaces de l'unité après chaque utilisation avec un chiffon doux et un détergent doux.
- Pour des taches plus persistantes, utilisez une solution vinaigrée.
- N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs, car cela pourrait rayer la surface de l'acier inoxydable.

## 7. Dépannage

- Problème : Fuite d'eau
  - Vérifiez toutes les connexions et serrez les joints si nécessaire.
- Problème : Oxydation de la surface
  - Assurez-vous de sécher complètement l'unité après nettoyage pour éviter l'accumulation d'humidité.

## 8. Élimination

Lorsque l'unité de lavage arrive en fin de vie, consultez les réglementations locales sur l'élimination des appareils en acier inoxydable. Recyclez les matériaux lorsque cela est possible.

## 9. Contact

Pour toute question ou besoin d'assistance, vous pouvez nous contacter à :

- Email : [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

Veuillez garder ce manuel à portée de main pour votre référence future et assurez-vous que tous les utilisateurs de l'Unité de Lavage Premium l'ont lu et compris.

# IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Unità Lavello Premium 1200x600mm con Ripiano Inferiore e 2 Ciotole in Centro

## 1. Informazioni Generali

L'Unità Lavello Premium è progettata per offrire soluzioni efficienti e pratiche per la gestione dell'acqua in ambienti commerciali. Con una costruzione robusta e un design elegante, questa unità è ideale per ristoranti, cucine industriali e altre applicazioni commerciali.

## 2. Informazioni sulla Sicurezza

- **Uso Appropriato:** Utilizzare l'unità lavello solo per scopi previsti. Non utilizzare per attività che potrebbero danneggiare la struttura.
- **Prevenzione delle Lesioni:** Maneggiare con attenzione i bordi e le superfici per evitare tagli.
- **Elettricità:** Se l'unità è dotata di apparecchiature elettriche, assicurarsi che l'installazione elettrica sia eseguita da un professionista qualificato.
- **Acqua:** Assicurarsi che le tubature siano correttamente collegate per prevenire perdite e allagamenti.
- **Manutenzione:** Effettuare controlli regolari per garantire che tutte le parti siano funzionanti e in buone condizioni.

## 3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- **Dimensioni:** 1200x600mm
- **Materiale:** Acciaio Inossidabile
- **Numero di Ciotole:** 2 in centro
- **Ripiano Inferiore:** Sì
- **Resistenza alla Corrosione:** Alta
- **Facile da Pulire:** Sì

## 4. Installazione e Montaggio

1. **Posizionamento:** Trovare un'area adatta e piana per collocare l'unità lavello.
2. **Collegamenti Idraulici:**
  - Assicurarsi che le tubazioni d'acqua siano correttamente collegate all'unità.
  - Utilizzare guarnizioni appropriate per prevenire perdite.
3. **Fissaggio:** Se necessario, fissare l'unità al muro per maggiore stabilità.
4. **Test di Sicurezza:** Una volta conclusa l'installazione, aprire i rubinetti per controllare eventuali perdite.

## 5. Funzionamento

- Accendere l'acqua utilizzando i rubinetti appropriati.
- Utilizzare le ciotole per lavare utensili e ingredienti.
- Assicurarsi di utilizzare un sapone o detergente sicuro per alimenti.

## 6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire regolarmente la superficie con un detergente non abrasivo.
- Asciugare con un panno morbido per evitare macchie d'acqua.
- Controllare periodicamente le tubazioni e i rubinetti per eventuali segni di usura.

## 7. Risoluzione dei Problemi

- **Perdite d'acqua:** Controllare i collegamenti idraulici e stringere eventuali raccordi allentati.
- **Otturazione:** Assicurarsi che non ci siano oggetti o residui nelle ciotole o nei tubi di scarico.
- **Superficie Rugginosa:** Utilizzare un detergente specifico per l'acciaio inossidabile e pulire immediatamente eventuali macchie.

## 8. Smaltimento

Quando l'unità lavello non è più utilizzabile, seguire le normative locali per lo smaltimento dei metalli e dei materiali. Non smaltire nel normale rifiuto domestico.

## 9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattaci:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania